

OGLAŠAJTE V
NAJSTAREJŠEMU
SLOVENSKEMU
DNEVNIKU V OHIO
★
Izvršujemo vsakovrstne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY
NEČISTEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE OLDEST
SLOVENE DAILY
IN OHIO
★
Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXI. — LETO XXXI.

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY (SREDA), OCTOBER 13, 1948

STEVILKA (NUMBER) 200

Nov grob

JOSEPH GRANDOVEC

Včeraj je bilo poročano, da je bil pokopan iz okrajne mrtvašnice Joseph Grandovec, kateri je bil ubit, ko ga je pretekli petek zadel avto na St. Clair Ave. Sedaj se pa poroča, da se bo pogreb vršil v petek popoldne ob 1. uri iz Grdinovega pogrebnega zavoda. Za pokop bo skrbel pokojnikov brat Frank, ki živi na 1094 E. 64 St.

Redna seja

Nocoj ob pol-osmih se vrši redna mesečna seja društva sv. Ane, št. 4 SDZ v navadnih prostorih Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Članice so vabljene, da se udeležijo v polnem številu.

Karina zabava

Zenski klub 23. varde za izvedbo Frank J. Lauscheti za governerja prireditelj nocoj kartno zabavo v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Pričetek zabave bo ob osmih. Poleg igranja kart se bo tudi prodajalo fino domače pecivo. V odboru za to prireditelje so: Mrs. Jennie Fonda, predsednica; Mrs. Antonia Tomle, Mrs. Frances Medved in Mrs. Daniel Stakich. Odane bodo razne nagrade najboljšim igralcem. Klub se pripravlja na priporočila javnosti za obilen poset.

FRANCOSKI POMOČNIK ZA ZBOLJŠAVO ODNOSA

BUENOS AIRES, 11. okt. — Zunanji minister fašistične vlad generalisima Franca Alberta Artajo je danes izjavil, da ne vidi nobenih vzrokov za slabe odnose med Španijo in Zedinjenimi državami.

Artajo, ki je prišel obiskati argentinskega diktatorja Perona, je rekel, da upa, da bo kmalu prišlo do izboljšave odnosov med obema deželama. Kar se tiče položaja na svetu, je Francoski minister izjavil, da ni hče bolj ne pozna "nevarnost komunizma," kakor Španija, ki se je "prva borila proti svetovnemu komunizmu."

SKUPINA TIHOTAPCEV SUZNEJ ULOVLJENA

MIAMI, Fla., 12. okt. — Imigracijski urad je danes naznanil, da je bilo aretiranih 33 oseb, ki so tihotapile črnce iz Jamaice.

Italijanski komunisti bodo nadaljevali borbo "proti silam reakcije in vojne"

RIM, 11. okt. — Centralni komitej italijanske Komunistične stranke je danes opozoril člane, naj gledajo na Sovjetsko zvezo, kot "organizatorja in voditelja progresivnih delavskih gibanj na kapitalističnem svetu."

V proglasu komiteja je rečeno, da so mnogi komunisti na to pozabili, ail pa tega nečejo omejnati.

"Moč Sovjetske zveze in politična zmoglost slavne boljševiške stranke in njenih voditeljev, so odločilno jamstvo za zmago nad silami reakcije in vojne," pravi manifest.

Obljubljeno je tudi, da se bo ojačilo borbo proti klerikalizmu. Centralni komitej opozarja, da so nekateri komunisti zavzeli oportunistično stališče v zvezi s strupeno kampanjo proti komunizmu s strani cerkve in da so pripravljeni na nedopustne odstopke, ki samo povzročajo zmedo v množicah delavstva.

Centralni komitej je opozoril, da je glavni problem stranke, da

Francoski minister pravi, da je Kominforma v ozadju splošnih stavk v Franciji

PARIZ, 12. okt. — Francoska vlada je danes ukazala, da se prekine od zore pa do noči električno pogonsko silo, obenem pa je notranji minister obtožil Kominformo, da je ukazala stavke v Franciji z namenom, da bi onemogočila izvedbo Evropskega obnovitvenega načrta.

Lewis napadel Deweya v zvezi s T-H zakonom

CINCINNATI, 12. okt. — Predsednik United Mine Workers unije John L. Lewis je danes na konvenciji imel zaključni govor, v katerem je napadel republikanskega predsedniškega kandidata gov. Deweya radi njegovega zagovarjanja Taft-Hartleyevega zakona.

Lewis je Deweya označil za "nekakšnega politika," ki je nedavno govoril v prid proti delavskemu zakonu.

Prireditelj, ki so en teden poslušali govore, s katerim se je ostro napadalo predsednika Trumana, so ploskali in se smejali, ko je Lewis rekel: "Ta človek nikoli niti čital ni tega zakona!" Dewey je včeraj v Pittsburghu izjavil, da je zakon ohranil pravico delavstva, da se lahko organizira.

"Ta zakon je namenjen prav za nasprotno," je rekel Lewis. "Če bi (Dewey) vzel v roke izvod zakona, kot ga je tiskala vladna tiskarna in ga prečital, bi našel v predgovoru eno vrsto, ki pravi, da ima delavstvo pravico, da se organizira. Toda, slede 71 strani, ki s svojimi omejitvami izzivajo delavce, naj se le poskušajo organizirati."

Lewis, ki je s prejšnjim in z današnjim govorom obsodil oba kandidata starih strank, je dobil na dar pero in zlato uro. Konvencija pa mu je tudi zvišala plačo na \$50,000 letno. Prihodnja konvencija premogarjev se bo vršila leta 1952, ko bo Lewis star 72 let.

ITALIJA OBNOVILA POGAJANJA Z RUSIJO

RIM, 11. okt. — Včeraj je odpotoval v Moskvo italijanski predstavnik Ugo La Malfa, ki bo s sovjetskimi predstavniki obnovil pogajanja glede vojne odškodnine, ki jo mora Italija soglasno z mirovno pogodbo plačati Sovjetski zvezi.

iz vsakega člana ustvari "borbenega komunisto." Pravi, da obstoja tudi pomanjkanje zaupanega v borbene odlike delavskega razreda in da nekateri člani smatrajo, da se delavske spore lahko reši z birokratskimi pogajanjmi, ne pa z res koncentriranimi napori organiziranega delavskega gibanja.

Centralni komitej dalje pravi, da se bo popravilo napake, ki obstojajo, z dvigom "ideološke ravni" italijanskih komunistov, razvojem njihove borbenosti in discipline. To se bo storilo na ta način, da se bo več pozornosti posvečalo razpečanju osnovnih del o marksizmu in leninizmu. Ustanovljena bosta dva posebna odbora, od katerih bo eden teh skrbel za marksistično-leninistično izobrazbo članov, za izboljšavo šol stranke in razpečanje komunističnih časopisov. Drugi odbor pa bo objavljajal dela o zgodovini Komunistične stranke in govore ter članke voditelja Palmira Togliattija.

Centralni komitej je opozoril, da je glavni problem stranke, da

SOVJETSKA INDUSTRIJA SKORO ENAKA NAŠI. PRAVI INDUSTRIJALEC

Clevelandski industrijalec James F. Lincoln je na letnem sestanku Controllers Institute of America v New Yorku izjavil, da se je "sovjetska industrijska zmogljivost približala" točki, da lahko prekosi industrijsko zmogljivost Zedinjenih držav."

"Poročila o napredku Rusije so vznemirjajoča," je izjavil predsednik Lincoln Electric Co.

Clevelandski industrijalec pravi, da je Rusija tako silno napredovala radi postopnega vpeljevanja sistema profitov in da pri tem nima nič za opraviti "politična filozofija marksizma."

Lincoln je rekel, da so za razliko od Sovjetske zveze ostale države Evrope in Zedinjene države pozabile na važnost vzpodbujanja posameznika in da celo "vzpodbujamo lenobo in kaznujemo produkcijo."

Pri koncu je Lincoln podaril, da ne namerava svetovati, da bi posnemali Rusije, da pa bi Zedinjene države morale ustaviti sedanj nagib v industriji, ker v nasprotnem "ne bodo več vodilna industrijska sila na svetu."

Hitlerjev večak bi rad vodil obnovo Nemčije

HAMBURG, 11. okt. — Hitlerjev finančni večak Hjalmar Schacht, ki je bil oproščen, je danes izjavil, da je ameriški program za obnovo Evrope (Marshallov načrt) najboljša začasna rešitev, ki pa da bo v desetih letih pozabljena.

Nacistični finančni magnat je dalje rekel, da ima "načrte za obnovo Nemčije," če bi mu zapadne sile dale proste roke, da jih izvede.

Kar se tiče reševanja evropskih problemov, je Schacht dejal, da bi se moralo izvažati ne samo evropske izdelke, pač pa tudi evropsko ljudstvo.

"Mi bi se morali podati na delo, da izselimo na sto tisoč oseb iz prenaseljenih dežel Evrope v redko naseljena nova področja sveta," je rekel bivši nacistični minister, ki je sodeloval pri programu za masno uničevanje "prenaseljenih" Evropejcev.

"Imam načrte za finančno in ekonomsko obnovo moje dežele," je pristavil Schacht, "toda to so načrti, ki bi jih lahko izvedel, le če bi imel prave ljudi in proste roke."

PROTESTIRAJO PROTI POMILOSTITVI NACISTOV

NEW YORK, 11. okt. — Uradniki Ameriškega slovanskega kongresa so poslali predsedniku Trumanu, državnemu tajniku Marshallu in vojnemu tajniku Royallu protest proti pomilostitvi 17 nacistov, ki so bili radi vojnih zločinov obsojeni na smrt.

Na smrt obsojeni nacisti so odgovorni za smrt 115 ameriških vojakov, katere so dali poklati v Belgiji.

Protest so podpisali Leo Krzycki, Zlatko Baloković, John Marsalka, Stanley Novak, Sam Nicolauk, George Pirinski in Charles Musil.

Amerika obvestila Združene narode, da bo pospešila svoj program oboroževanja

Wallace se bo vrnil na jug

CHICAGO, 12. okt. — Predsedniški kandidat Progresivne stranke Henry A. Wallace bo v soboto zopet odpotoval na kampanjsko turo po jugu.

Kampanjski ravnatelj Wallace-a, Baldwin, je naznanil, da bo predsedniški kandidat odpotoval v Georgijo, kjer bo v Daltonu govoril na shodu črnopolnih in belopolnih državljanov.

Po govoru v Daltonu se bo Wallace vrnil v Chicago, kjer, bi bil moral soglasno s prejšnjim programom nastopiti v soboto. Nocoj je Wallace imel potom chikaške radio postaje govor za Američane italijanskega porekla. V govoru je obtožil ameriške oblikovalce zunanje politike, da uporabljajo Marshallov načrt, da bi pobabili ekonomijo Italije. Pristavil je, da so upravniki Marshallovega načrta in ameriške zunanje politike ljudje, ki "danes držijo v svoji pesti oblast v Italiji."

"Ljudje, ki ženejo Ameriko v vojno, so isti ljudje, ki danes ovirajo produkcijsko zmogljivost Italije, ki podpirajo obrabljeni feudalni sistem v Italiji, ki se mešajo v italijanske volitve in ki spravljajo Italijo v odvisnost ameriških monopolov," je rekel Wallace.

Jugoslavija čuti pomanjkanje olja

BEograd, 11. okt. — Jugoslovanski ministrski predsednik maršal Tito je v govoru, ki ga je imel pred rudarji vposlenih v največjem rudniku bakra v Evropi, v Boru, izjavil, da Jugoslaviji primanjkuje olja in ostalih osnovnih potrebščin radi političnih težav z ostalimi vzhodno-evropskimi državami.

Tito sicer ni naravnost povedal, da ostale vzhodno-evropske države izvajajo blokado proti Jugoslaviji, dal pa je vedeti, da Romunija in ostale države, ki so pred sporom pomagale Jugoslaviji z oljem, stroji in drugimi potrebščinami, uporabljajo ekonomske mere, da bi ga vrgle z oblasti.

Maršal Tito je poudaril, da je bila Jugoslavija prisiljena, da se radi sedanjih političnih okoliščin obrne na zapad, da pa to ne pomeni, da bo Jugoslavija dosegla socialistični ekonomski sistem s sporazumom z "imperalisti." Tito je dejal, da se bo socializem doseglo izključno le z napori in viri jugoslovanskega ljudstva.

(Na seji Ekonomskega odbora Združenih narodov v Parizu pa je jugoslovanski delegat Leo Matež izjavil, da bo leta 1950 Jugoslavija ekonomsko popolnoma neodvisna in da bo imela dovolj olja in ostalega materiala za svoje lastne potrebe).

NA MADŽARSKEM SO ARETIRALI 54 OSEB

BUDIMPEŠTA, 12. okt. — Madžarsko notranje ministrstvo je danes naznanilo, da je bilo aretiranih 54 oseb, večinoma študentov, ki so pomagali madžarskim beguncem.

Ameriški delegat zavrgel sovjetske predloge glede splošnega razoroženja

PARIZ, 12. okt. — Zedinjene države so danes pred Združenimi narodi naznanile, da nameravajo pospešiti svoj program za oboroženje, da "ustavijo težko roko sovjetskega pohoda za zavajevanje sveta."

Ameriški delegat Warren Austin je izjavil, da so se Zedinjene države "prehitro razorožile." V svojem govoru pred Političnim odborom je Austin trpko in osorno napadel Sovjetsko zvezo in njene predloge za znižanje oboroževanja.

Austin je izjavil, da Rusija ovira upostavitve trajnega miru, ogroža mir, neče sodelovati z Združenimi narodi in zavrača ureditev spora v Berlinu.

Sovjetski delegat Andrej Višinski, ki je predlagal, da Zedinjene države, Rusija, Francija, Anglija in Kitajska znižajo svoje oboroževanje za eno tretjino v teku enega leta, je rekel, da bo odgovoril na obtožbe ameriškega delegata.

Amerika vztraja, da Rusija ogroža mir na svetu

Austin je govoril le par ur po vrnitvi državnega tajnika Georgea Marshalla, ki je v zvezi s Trumanovim načrtom, da pošlje osebne poslanca v Moskvo, nenadoma odpotoval v Washington.

Obveščeni krogi pravijo, da je Austin posebno močno napadel Sovjetsko zvezo, ker da nameravajo zapadne sile poživeti kampanjo za odklanjanje vsakih kompromisov s Sovjetsko zvezo. Amerika namerava tudi vztrajati pri zahtevi, da Združeni narodi proglasijo Rusijo za "grožnjo svetovnemu miru."

Austin je napadel tudi obtožbe Višinskega proti Zedinjenim državam, ki da pripravljajo novo svetovno vojno in te obtožbe označil "za propagandne manevre."

Kar se pa tiče sovjetskih predlogov za znižanje oboroževanja, je Austin rekel, da so bili podani v "slabi veri."

Amerika bo za enkrat opustila načrte s fašistično Španijo radi protestov

LONDON, 11. okt. — Po mišljenju opazovalcev so za enkrat protesti v Evropi prisilili Zedinjene države, da je opustila svoje načrte glede obnove diplomatskih odnosov s fašistično Španijo.

V Londonu so se oddahnili radi spoznanja, da Zedinjene države ne marajo spraviti v nerodni politični položaj svoje evropske prijatelje s snubljenjem diktatorja Franca.

Kar se Španije tiče, se sedaj veruje, da ameriški državni tajnik Marshall soglaša z angleškim zunanjim ministrom Bevinom in francoskim zunanjim ministrom Schumanom, da bi obnova odnosov s Francovo Španijo težko prizadela obrambno zvezo zapadnih držav in bi obenem bila učinkovito orožje v rokah levčarjev v vsaki zapadno-evropski državi.

Cepnav ni uradno potrjeno, pa se smatra, da so trije zunanji ministri na svojih sestankih v

Argentinski delegat opustil posredovanje

Ameriški delegat je v debatah glede sovjetskega razorožitvenega predloga rekel, da ne more biti govora o razorožanju, dokler ne bosta sklenjeni mirovni pogodbi za Nemčijo in Japonsko, ki da sta nujni predpogoji za obnovo zaupanja na svetu.

Zapadne sile so zavrgle vsak poskus, da se skliče seja Sveta zunanjih ministrov štirih velikih sil, na kateri bi se še enkrat poskušalo rešiti vprašanje Nemčije.

Argentinski delegat Juan Bramuglia, ki je predsednik Varnostnega sveta, je opustil svojo vlogo posredovalca na pristisk zapadnih sil.

Jutri popoldne se bo vršila seja Varnostnega sveta, na kateri bo Bramuglia poskušal najti neki način za ureditev berlinske krize v okviru sveta.

ICKES BO PODPIRAL TRUMANA

WASHINGTON, 11. okt. — Bivši notranji tajnik Harold Ickes, ki se je s Trumanom razšel leta 1946 v dobi "čistke" vlade in je od takrat večkrat v svojih člankih trpko napadel predsednika, je danes izjavil, da bo podpiral predsedniško kandidaturu Trumanu in da bo imel več govorov v njegov prid.

AMERICAN USTRELJEN NA KOREJI

SEOUL, 12. okt. — V pogonu korejskih policijskih patrol je danes bil ustreljen neki ameriški marinec, katerega ime pa ni bilo objavljeno.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 5311-12
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROCNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

ČEMU DRVETI V HISTERIJO IN PROPAGANDO?

I.

Začetkom septembra smo priobčili kratki pregled polemik bivšega urednika "E." g. A. Šabca z bivšim urednikom "Prosvete" g. I. Molekom, te polemike nadopolnili s polemikami z "A. D.", in kjer je bilo potrebno, pristavili le krajši komentar, bodisi da poudarimo aktualnost posameznih vprašanj z ozirom na današnje razmere ali pa žurnalistično prožnost urednikov, ki svoja prepričanja prilagodujejo potrebam službe ali pa začasnemu političnemu položaju.

Iz obsežno citiranih odlomkov je vsakemu čitatelju menda bilo jasno, da to ni bil nikakšen napad na sedanjega urednika "Glasa SDZ", pač pa le pogled v našo preteklost, nekakšna rekapitulacija vprašanj, ki so bila, kot bi to Šabec rekel, "to the point" pred petimi leti in so celo še bolj "to the point" danes. Resnici na ljubo moramo priznati, da smo tu in tam opozorili na dejstvo, da je zadnja leta g. Šabec doživel hud ideološki in intelektualni pretres in da se je njegova "progresivna" miselnost sesula kot Potemkinove vasi, kar pa seveda ni nikakšen napad, pač pa le žalostno ugotavljanje dejstev.

Kljub naši posebni pozornosti, da ne bi (Bog obvaruj!) prizadeli vsebine člankov, ki jih je g. Šabec sam pisal, pa urednik "Glasa SDZ" z dne 28. septembra označa ponatis teh člankov "za napad na 'Glasovega' urednika, katerega se je hotelo prikazati kot reakcionarca, ki se je izpremenil samo in edino zato, ker se ne strinja s Titom in njegovim komunizmom." V svojem članku "V vednost in pojasnilo našemu članstvu" skuša celo vstvariti vtis, da je še vedno "naprednjak" in da je le spoznal, da je nasedel "prefrigani, mojstrsko zasnovani in izvajani propagandi."

Da bodo stvari postavljene na pravo mesto in ker smo že prisiljeni, da zopet premlevamo stare zadeve, naj tu odločno poudarimo, da s ponatisom njegovih lastnih člankov nismo hoteli prikazati Šabca kot reakcionarca zgolj zato, ker se danes več ne strinja "s Titom in njegovim komunizmom."

Tu so nekatera dejstva:

Trditi, kot je Šabec leta 1943, da so "komunisti predvse mtarča naci-fašistov, klerikalcev, nekaterih socialistov ter nazadnjakov in ljudskih sovražnikov vseh kalibrov in in barv" nima nič za opraviti ne s Titom in ne z njegovim komunizmom. To je določeni nazor, zelo jassen in z ozirom na politični položaj v naši deželi tudi zelo "to the point." Vprašamo: med kakšne "nazadnjake in ljudske sovražnike vseh kalibrov in barv" se bo Šabec blagovolil uvrstiti spričo dejstva, da so prav komunisti danes tarča napadov "Glasa SDZ", ki teden za tednom širi proti-komunistično histerijo ali pa, kot bi to rekel predsednik Truman "vleče rdeč slanik," da mu lahko na takšnem delu zavida celo A. D.?

Trditi, kot je Šabec leta 1943, da je "slovensko ljudstvo bilo in je po svoji naravi socialističnih in komunističnih nazorov," tudi nima ničesar za opraviti s Titom in njegovim komunizmom. To je zopet določeni nazor, ki nam po izpovedi samega Šabca potrjuje dejstvo, da so nekatera ljudstva lahko celo po "svoji naravi komunističnih nazorov." Toda čemu, za božjo voljo, teden za tednom urednik "Glasa SDZ" obrekuje in napada "to komunistično naravo" slovenskega ljudstva? Ali ne bi to bil celo zločin spričo dejstva, da je Šabec leta 1943 trdil, da "slovenskemu ljudstvu ne moreta komunizem in socializem ničesar vzeti, dočim mu utegneta mnogo pridobiti?"

Ali lahko Šabec trdi, da je bil popolnoma neobveščen, kar se tiče pojma "komunizem," in da po vsej svoji dolgoletni časnikarski praksi sploh vedel ni, kaj ta pojem pomeni? Ne verjamemo. To bi bilo preveč gorostasno z ozirom na dejstvo, da se je Šabec prepiral z Molekom tudi glede izrazito marksističnega vprašanja o tako zvani "diktaturi proletariata."

V svojem otročjem "pojasnilu članstvu" pravi Šabec, da "se ni v vprašanju povojne jugoslovanske države niti za las spremenil, ker ni še nikoli v svojem življenju zagovarjal kakršnega totalitarstva in diktature, ne glede, kakšne barve je!"

UREDNIKOVA POŠTA

SHOD IN VESELICA PODRUŽNICE ŠT. 48 SANSa

Progresivni klub 32. varde je pripravil vse potrebno, da se bo vršil shod v nedeljo 17. oktobra v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Shod se bo začel ob pol štirih (3.30) popoldne. Glavni govornik na tem shodu bo senator Glen H. Taylor, podpredsedniški kandidat na Progresivni listi, ki ji načeljuje Henry A. Wallace. Poleg Taylorja boste slišali tudi nekaj lokalnih govornikov raznih narodnosti in Slovence bo zastopal kot govornik poznani Matt Petrovich.

Podane bodo glasbene in pevške točke domačih talentov in iz glavnega stana Progresivne stranke. Za shod bodo na razpolago obe dvorani Slovenskega delavskega doma opremljeni z zvočno oddajalnimi aparati.

Naša nova domovina Amerika se uinja s fašizmom in nacizmom pod vodstvom starih strank in militarističnih sabljačev z namemom, da užugajo preprosto ljudstvo, ki sledi pravični uredbi za doseg svetovnega miru in za splošnega blagostanja doma in drugod.

Temu početju so se uprli kan-

didati Progresivne stranke, ki imajo čuta človekoljubnosti in pravičnega reda. V nje se ves nazadnjaški aparat zaletuje in hujska ljudi proti njim, ker čuti, da je nezavednost še močno ukoreninjena med navadnih ljudstvom. Pokojni pisatelj Ivan Cankar je v svoji drami "Hlapci" že pred leti dramatisiral to dogodiščino, ko pokaže v tretjem dejanju, kako se nahujskana masa zaletuje v učitelja Jermana. To se ponavlja sedaj napram Henry A. Wallaceju.

Hujskači proti učitelju Jermanu so se razblinili v nič, nahujskana masa je spoznala potegavščino in našla svoje pravo mesto. Tako se bo zgodilo tudi v dirindaju sedajnega časa. Zato le, pravični misleči rojaki in rojakinje, v nedeljo popoldne vsi na shod v Slovenski delavski dom! Vstopnina prosta!

Zvečer bo pa ples, ki ga bo priredila podružnica št. 48 Sansa v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd., kjer bodo godli godci Vadalovega orkestra. Seveda se bomo ustavili tudi pri njih in se malo pozabavali!

Louis Kafferle.

Priredba podr. št. 39 Sans

V nedeljo 24. oktobra ob 4. uri popoldne priredi podružnica št. 39 Sansa zanimiv varietni program v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Kakor vsaki krat, bo tudi sedaj zelo obširen in zanimiv program. Sodelovali bodo naši pevski zbori kot so: "Zarja," "Slovan," "Jadran" in drugi. Podana bo pa tudi igra enodejanske "Navihani študentje" pod vodstvom Frank Česna in kakor pravi Česen, je zelo humoristična ter bo nudila veliko smeha in zabave.

Apeliramo na splošno publiko, da se udeleži te priredbe v obilnem številu, da s svojo navzočnostjo pripomore do moralnega kot tudi gmotnega uspeha.

Preostanek te priredbe bo šel v obrambni sklad in druge koristne svrhe. Po programu pa bo prosta zabava v prizidku kot je to naš običaj.

Kot vsaka napredna organizacija, ima tudi Sans svoje sovražnike in ti nam grozijo s vsakovrstnimi strahovi, da bi nas odvrnili od našega delovanja. Mi se ne smemo ozirati nato, kajti naša ustava še zmeraj drži in imamo ravno toliko pravic kot oni. Zato jim lahko damo nazaj, da njih ni nihče postavil ali jim pa dal pravico, da nam bo narekoval, kaj se sme in kaj ne.

Kot državljani imamo vsi enake pravice in oni, ki vladajo, so samo naši služabniki. Zato pa bodite brez strahu! Adamič je

Čitatelji naj sami sodijo, če ta trditev urednika "Glasa SDZ" res odgovarja dejstvu.

V omenjeni seriji člankov smo že opozorili, da je Šabec leta 1943 v polemiki z Molekom izjavil, da kar se tiče diktatur jih prav tako mrzi in obsoja, kakor urednik Prosvete, toda... Da, tu pride tisti "toda": "Ker pa je obema znano, da ima vsako pravilo svojo izjemo, posebno kadar gre za 'expediency'... menimo, da ima Stalin do njenega uveljavljanja v Rusiji prav toliko pravice, kakor Churchill v Angliji, Roosevelt v Ameriki, ali pa Eisenhower v Severni Afriki." Ali ni to opravičilo o nujnosti diktature? Ali ni to isto kar trdi sam Karl Marx v svojem "Komunističnem manifestu," ko pravi, da je diktatura le 'expediency' v prelazni dobi v socializmu? Ne Marx, ne Lenin in ne Stalin niso nikoli trdili, da jim diktatura ugaja, pač pa so jo opravičili prav s to Šabcevo "expediency."

Šabec je leta 1943 trdil, da je rusko ljudstvo v kratkem razdobju silno napredovalo, čeprav je bila Rusija ena najnazadnjaških dežel in je že takrat vprašal Moleka, naj mu pojasni "kakšne evolucije, demokracije in svobode bi se Molek poslužil, da bi naučil 190-milijonsko nepismeno rusko ljudstvo v pet in dvajsetih letih pisati in brati, izdelovati ter upravljati stroje in letala in ljubiti svojo domovino in njenega vidnega voditelja tako, kakor ljubi in obožuje rusko ljudstvo Rusijo in njenega vodjo—Stalina?" Za ves ta ogromni napredek pa daje Šabec kredit—diktaturi!

Gornje seveda nima nič za opraviti s Titom in "njegovim komunizmom," kljub temu pa bi radi vedeli, zakaj danes Šabec, ki je priznal Stalinu pravico na 25-letno diktaturo, ne prizna, pa naj bo tudi v imenu "expediency" novi Jugoslaviji niti najmanjše ukrepe proti "nazadnjakom in ljudskim sovražnikom vseh kalibrov in barv?" Ali bi ne bilo pošteno, da tudi novi Jugoslaviji prizna vsaj eno pet-litko to "expediency," posebno, ker pač takšna "komunistična diktatura" menda ne more preveč škodovati ljudstvu, ki je "po svoji naravi socialističnih in komunističnih nazorov!" Če bi bilo "demokratičnih" v smislu ameriškega pojmovanja, ali pa "klerikalnih" nazorov, bi se to še moglo razumeti. Yet... Šabec trdi, da se "ni za las spremenil." Čudni ljudje, čudni argument in čudne hrbtenice...

(Dalje prihodnjic)

rekel: "Ne bojte se nobenega—samo straha se bojte!"

Zato se udeležite te priredbe brez strahu in imeli boste nekaj ur veselega užitka. Vstopnina v predprodaji je 85 centov in pri blagajni pa \$1.

Na Zahvalni dan, to bo 25. novembra bomo imeli spet priliko uživati nekaj veselih ur. Namreč ta dan priredi pevski zbor "Zarja" svoj običajni koncert. Pevci in pevke "Zarje" se že sedaj pridno pripravljajo za ta dan. Kakor zgleđa, bo imela "Zarja" zelo lep program. V vsopredju bo tudi nekaj popolnoma novih pesmi in vprizorjena bo tudi opereta kot običajno. Podrobnosti o tem koncertu boste zvedeli pozneje. Torej kličemo že sedaj na svidenje!

Odbor.

Prireditev pod. št. 48 SANSa

V nedeljo 17. oktobra se vrši običajna letna prireditev SANS-ove podružnice št. 48. Vabljeni ste vsi, da se omenjene priredive gotovo udeležite.

Isti dan 17. oktobra popoldne pa priredi velik shod odbor za izvolitev Wallace 32. varde, na katerem bo glavni govornik Glen Taylor, podpredsedniški kandidat. Namreč omenjeni dan priredi Progresivna stranka več shodov širom mesta. Klub 32. varde je izbral to priliko, da povabi Glen Taylorja tudi v našo naselbino. Na shodu bo govorilo tudi več drugih govornikov Progresivne stranke ter eden v slovenščini. Pri programu shoda bode sodelovala SANS-ova podr. št. 48. In tudi naš krožek št. 1 "Progresivnih Slovanov" se je odzval, da je pripravljen pomagati na shodu.

Torej napolnimo obe dvorani Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd. v nedeljo popoldne 17. oktobra. Slišalo se bo tudi v spodnjo dvorano, ker bo do napeljani zvočniki. Takoj po shodu se bo serviral okrepčilo, nakar se bo pričela veselica podružnice SANSa št. 48.

T. Gorjanc.

Premalo skrbimo za transportni plan

Glavna direkcija za eksploatacijo železnice sklicuje mesečna delovna posvetovanja transportnih dispečerjev raznih ministrstev, ustanov in gospodarskih podjetij. Naloga teh posvetovanj je, da bi čim globlje posegala v problematiko našega transporta in s konkretnimi predlogi odpravljala napake in pomanjkljivosti. Vsa ministrstva in ustanove bi morale slej ko prej določiti sposobne uslužbence, ki bi bili neposredno zadolženi za izvajanje prevoznih nalog, obenem pa povezani z železnico. Na prejšnjih konferencah so zastopali posamezne ustanove ljudje, ki so bili podrobno seznanjeni s problematiko naših železnice in borbo, ki jo le-te vodijo za dosego plana.

Železnica mora neposredno vplivati na proizvodni proces raznih gospodarskih podjetij in gledati na možnost lastnega dviga. V mnogih krajih so podjetja povečala svojo proizvodnjo (n. pr. v lesni industriji), obenem pa se je s tem povečal tudi prevoz.

Mnoge postaje imajo premajhno transportno zmogljivost, kar je resno ovira za pravočasno izpolnitev planskih nalog. Železnica mora glede tega proučevati vprašanje povečanja svoje storilnosti ter graditi na takih mestih nove nakladalne klančine, dovlačilne tire itd. Transportanti pa naj posvečajo več pozornosti mehanizaciji nakladanja in razkladanja proizvodov. Maloštevilni vozovni park, po katerem se razvija blagovni obtok med mestom in vasjo in od mesta proizvodnje do mesta porabe, mora zadovoljiti vse zahteve. Zaradi tega je borba za pospešenje obtoka voz ter zmanjšanje teka praznih voz še vedno ena prvih nalog železnice in transportantov, ki se poslužujejo njenih prevoznih uslug.

Izpolnitev transportnega plana v mesecu juliju ne kaže nobenega izboljšanja. Plan je bil izpolnjen z 69%, kar je zgovoren dokaz, da transportanti še vedno niso omejili izvenplanskih prevozov. Odstotek izpolnitve transportnega plana je padel predvsem zaradi distribucij in nerealnih prijav, mnogi pa so zamudili rok za prijavo. Transportanti še vedno prijavljajo blago za prevoz brez natančnih dispozicij, zaradi česar pride pogosto do menjanja namembnih postaj, kar zelo otežuje delo železnice in gospodarskih podjetij, obenem pa podražuje prevoz. Pomanjkljive prijave so posledica slabe orientacije transportantov in nepravilno izdelanih distribucij blaga. Tonska količina, ki je s prijavo vnesena v plan, se mora izpolniti in je obvezna za železnico in za podjetja. Tudi nerazloženi vozovi onemogočajo znižanje polne lastne cene na železnicah ter pravočasno izpolnitev transportnega plana.

V praksi se je pokazalo, da se še vedno dogajajo primeri navzkrižnega prevažanja blaga. Zgovoren primer takega slabega gospodarjenja je prevažanje cementsa iz Solina (Dalmacije) v Strnišče, iz cementarn v Anohovem, Trbovljah in Pulju pa prevažajo velike količine v nasprotno smer (Srbijo, Dalmacijo, Bosno itd.). Velike nepravilnosti glede navzkrižnih prevozov pa so tudi pri prevažanju lesa ter gradbenega materiala. V juniju je izšla uredba o planskem prevozu, ki ima za prekrške določene kazenske ukrepe. Vsi transportanti bodo s to uredbo prisiljeni delati po planu, saj stremi za tem, da se transportni plan izpolni pravočasno, da se norme naložitev za vsako ceno dosega, da se zmanjša obtok voz na minimum in uvede čim boljše gospodarjenje s prevoznimi sredstvi.

Zato naj spremene svoj odnos vsi, ki jim je poverjena skrb za čim boljše organizacijo in izvedbo transportnega plana. Letošnji jesen nas čakajo veliki prevozi, ki jih pa bodo z uspehom opravili samo oni, ki se že udeležujejo metodike planiranja seznanjajo s problemi prevozne politike naših železnice in drugih prometnih ustanov.

V ŠIŠKI GRADIJO STANOVANJSKO KOLONIJO



(PRVI BLOK S 24 SODOBNO UREJENIMI STANOVANJI)

Mestni ljudski odbor v Ljubljani je v svojem investicijskem načrtu posvetil največjo skrb načrtovanju reševanju perečega stanovanjskega vprašanja. Že lani je bil izdelan načrt za daljšo dobo, po katerem se bo v gradnji novih stanovanj čedalje bolj omiljevala stanovanjska stiska. Delovni ljudje se bodo postopno vseljevali v nova, prostorna, zračna in sončna stanovanja.

Največji stanovanjski objekt, ki ga je že lani začel graditi Mestni ljudski odbor, je velika stanovanjska kolonija ob Celovški cesti v Šiški. Kolonija bo imela šest 40 stanovanjskih in deset 24 stanovanjskih blokov. V surovem stanju so ti bloki po večini že dograjeni.

Prvi blok so že dokončno dogradili. V njem je 24 sodobno urejenih dvosobnih stanovanj z vsemi pritliklinami. Poleg dveh lepih sob na sončni strani ima vsako stanovanje prostorno kuhinjo, ki je projektirana tako, da bodo v njej žene lahko z majhnim trudom uredile prijeten "kot" oz. dnevno sobo. No, va in velika pridobitev v teh stanovanjih pa je zlasti tovarno dvigalo, s katerim so iz kletnih prostorov povezana sta-

novanja v vseh treh nadstropjih. Ta dvigala bodo ženam kakor po tekočem traku prinašala takorekoč naravnost v kuhinjo drva, premog in ostale tovore. Zelo lepo so v kuhinji opremlili tudi štedilnike in vodovodne naprave s školjkami.

Poleg kvalificiranega in pomembnega delovnega kadra mestnega gradbenega podjetja "Meograd", ki je izvršil vsa gradbenila dela, so pri gradnji v veliki meri pomagali prostovoljni delavci vseh množičnih organizacij OF. S svojim delom so v znatni meri pomagali, da so bili bloki hitreje dograjeni in da je bil izpolnjen gradbeni načrt.

Kmalu bodo dograjeni tudi ostali stanovanjski bloki. V vseh blokih bo delovno ljudstvo dobilo nad 400 novih stanovanj. Že samo s to akcijo, ki pa se nenehno nadaljuje, je naša ljudska oblast z dejanji pokazala, kako je treba reševati stanovanjsko krizo in na poti v socializem graditi delovnim ljudem lepa in udobna stanovanja, kjer se bodo dobro in zdravo počutili po svojem vsakdanjem delu.

(SANS—Chicago)

PISMO IZ SLOVENSKE KOROŠKE

Dosedanji potek konferenc velikih sil je z vsjo jasnostjo pokazal, da je vprašanje Slovenske Koroške najvažnejši, še nerešeni problem bodoče mirovne pogodbe z Avstrijo. Zato je razumljivo, da je svetovna javnost v veliki meri posvetila pozornost temu prečnemu vprašanju. Razumljivo je, da želi spoznati položaj in dogajanja na Slovenskem Koroškem, vzroke odločnih želja in teženj slovenskega koroškega ljudstva. Dobiti pravo sliko o položaju koroških Slovencev prej in sedaj pa je za javnost v deželah onstran "železne zaves" izredno težavno. Kajti vsi ti, ki jim osebni in politični interesi odtehtajo življenje sto tisoč koroških Slovencev, ne izbirajo sredstev, samo da bi preglasili glas koroških Slovencev po svobodi, da bi njihove tegobe in trpljenje zmanjšali ali pa jih sploh spravili s površja.

Kaj ve avstrijsko ljudstvo o današnjem položaju na Slovenskem Koroškem, kaj ve o dolgotrajni golgoti slovenskega življa na Koroškem?

Avstrijci se v zadnjem času znova čutijo opeharjene za "državno pogodbo," ki si jo nedvomno iz srca želijo. (Menda bodo takrat, ko bo odšel poslednji okupacijski vojak, lahko zadihali iz polnih pljuč in menda bo tedaj konec vsega zla, ki ga je danes Avstrija polna in kateremu, kakor se zdi, ni ne konca ne kraja). Tokrat so po njihovem mnenju krivi zastoja v pogajanjih Sovjetska zveza, predvsem pa Jugoslavija s svojimi zahtevami in pa ti "Korošci," ki so si po vojni vbili v glavo, da

hočejo proč od Avstrije, k Jugoslaviji.

Kdo pa so prav za prav ti "domovini nezvesti Korošci" in zakaj hočejo k Jugoslaviji, o tem pa večina njih ne bi mogla kaj mnogo povedati. Njim ni znano, da je te "izdajalce" rodila mati slovenske krvi, da so bili oni edini, ki so se na "avstrijskih" tleh dvignili proti Hitlerju, da z njimi še danes ravna jo tako kakor v času tiranije SS, gauleiterjev, kreisleiterjev in drugih veličini "tisočletnega rajna," v katerem je prevelik odstotek Avstrijcev tako slepo in sveto veroval. Kaj malo jim je znano, kako je bilo koroškim Slovincem pred vojno, še manj pa vedo, kako jim je danes.

Tej presenetljivi nevednosti se ni čuditi. Avstrijsko ljudstvo je politično še neobgledno in zaradi tega je možno, da mu vsi mogoči od boga postavljeni in po milosti božji izbrani, kakor v drugih vprašanjih tudi na Slovenskem Koroškem kažejo pozitivne kot negativne in obratno. Poleg tega pa v tej mešanici monarhističnih spominov in dediščine avstrofašizma, ostankov nacistične miselnosti in zarodkov novega fašizma, politične nezrelosti in skrajne politične pasivnosti in indiference, zlahka uspevajo šovinistična gesla raznih "demokratov."

Glavni vir političnega neznanja avstrijskih množic pa je vsakdanji, tedenski ali mesečni

Hair beauty secrets... by Toni



If you're tall and stately, a flat top page boy rather than the longish side will lend you glamour, minimize your height. The basis of this coiffure is a soft natural looking home permanent just on the ends of the hair. And for the heavier woman, an upswing with winged rolls on the side, gives a clean, sophisticated look which slenderizes the neck and figure.

Passport To Winter



Buttons march bravely up the front of this coat designed for the young in heart. Rothmoor has chosen Forstmann's Newcastle Marvona to enhance the soft graceful lines of the full swinging back. Triple stitching trims the collar, cuffs, and pockets. A velvet tie loops jauntily under the chin.

TONE SELIŠKAR:

TRŽAŠKA CESTA

ROMAN

(Nadaljevanje)
"Ali se me bojiš?" ga je vprašala mehko. "Daj no, Tine, takole me pobožaj!" ga je prosila. Vzela mu je roko v svojo in je šla z njegovo dlanjo po svojem licu. In potem po toplem vratu in še nižje, pod jopico, kjer je njegova dlan široko zajela v me so njenih grudi. Prišla ga je tesno k sebi, da so se mu kolena vdrla v njen mehki trebuh, potem pa ga je nenadoma izpustila in poljubila na usta.

"In če res ne boš nobenemu povedal, te bom še kdaj!" mu je zašepetala in ga narahlo odrihnila od sebe.

"Naj se takoj vderem v zemljo!" je zahlipal Tine, dušilo ga je v grlu, tik pred pragom vseh

strastnih skrivnosti je stal, pijan svojega lastnega telesa.

"Da, ti si dober fant!" je vzdihnila Tereza in šla s sklonjeno glavo počasi proti hiši.

Tine tisto noč ni mogel spati. Kajpak, zdaj je tudi njega vezala in še kako debelo laž o sebi in Terezi, je vendar vse ohranil zase; še zdaj, ko je minulo dobro leto, mu je toplo pri srcu, če se spomni Tereze. Rad bi ji kaj dobrega storil, pa je sproti pozabil, ker je le noči lahko posvečal takim mislim. Te pa so mu bile vedno prekratke, saj se je čez dan utrudil, da je komaj čakal postelje.

tisk, ki opravi vse, da bi ljudstvo držal kolikor mogoče dolgo in v čim neprodrenejši politični temi.

Avstrijski tisk se trdovratno izogiba kakršnemu koli objektivnemu poročanju o dogajanjih na Slovenskem Koroškem. Vse organizirano nasilje, ki ga izvajajo oblasti blagoslovom razne ustanove ali teroristične organizacije nad koroškimi Slovenci, v teh treh letih še ni bilo ožigosano v katerem koli "demokracističnem" ali "neodvisnem listu. Razen komunističnih listov ostali časopisi odstopijo prostor koroškemu problemu samo tedaj, in takrat mastno tiskano, kadar napadajo Osvobodilno fronto oziroma kadar predstavniki vlade dajejo zveneče izjave o vseh "pravica" koroških Slovencev ali pa govorijo o neomajni odločitvi vlade, da ne bo dopustila niti najmanjšega povprašanja avstrijsko-jugoslovanske meje.

S posebnim veseljem in poudarkom pa objavljajo govore deželnega glavarja Wedeniga, Karischa, Grafa Schaerfa in drugih avstrijskih veljakov, kadar pozivajo "koroške pesti," naj obračunajo s Slovenci in članke renegata Schumyja, kadar blati koroške partizane s "tolovaji in roparji." In če takim izpadom dodajo še hujške članke proti Sovjetski zvezi in Jugoslaviji, potem so uverjeni, da so storili svojo nacionalno dolžnost in v zadostni meri udarili na struno nacionalnih čustev avstrijskega naroda.

Ni čudno torej, da avstrijsko ljudstvo ob takem "objektivnem" poročanju zlahka naseda izrekom o "veleizdajalcih" in tako malo ve o položaju in trpljenju koroških Slovencev.

Dejstvo je, da vsi, ki jim nova Jugoslavija ni pri srcu in ki so nasprotniki njenih upravičenih zahtev in teženj koroških Slovencev po svobodi, roko v roki z avstrijskimi reakcionarji onemogočajo pravilno in objektivno obveščanje resnice željne demokratične javnosti.

Samo dva primera to dovolj zgovorno potrjujeta.

Lani novembra meseca so predstavniki koroških Slovencev priredili tiskovno konferenco za avstrijske in inozemske novinarje na Wunaju. Na njej so izčrpno podali pregled položaja koroških Slovencev od plebiscita preko obdobja nacistične strahovlade do dandanašnjege časa. Bila je to slika zatiranja, germanizacije, raznarodovanja, bili so tu vnebovpijoči konkretni primeri političnega in gospodarskega nasilja, pretresljivo prikazovanje uničevanja slovenskega naroda na Koroškem.

Predstavniki koroških Slovencev so komaj končali s svojim poročilom, ko je že vstal eden prisotnih in cinično dejal: "Sem predstavnik kapitalističnega tiska. Vse, kar ste tu pove-

dali, bo morda zanimalo one, ki so z vami, ki vas podpirajo. Meni pa vaš pregled in vaše poročanje ni interesantno in zdi se mi, da bi bilo bolje, če bi v bodoče takšne in podobne konference opustili."

Mr. Murray, dopisnika "Manchester Guardian" in člana britanske Public Relations na Dunaju, je "dolgočasilo" poročilo delegatov Slovenske Koroške. Njemu vsi navedeni primeri križnega pota koroških Slovencev niso bili interesantni zato, ker mu je tako ukazano. Iz istega vzroka ne zanimajo položaj in želje koroških Slovencev tistih njegovih sodržavljancev, ki so na Koroškem prepovedali govore, v katerih bi bila izražena želja po priključitvi k Jugoslaviji, ki so koroške slovenske mladince ob povratku z mladinske proge Samac-Sarajeva sprejeli s puškinimi kopiti in krogli, ki sodijo slovenske antifašiste, če nosijo slovensko ali jugoslovansko zastavo, pod katero pa so svojčas lahko krvali tudi za zmago Britancev nad nemškim fašizmom.

Mr. Murray pa je pozabil povedati, da bi stvari, ki njega niso "zanimale," naletele na veliko pozornost pri čitalcih "Manchester Guardian" in pri britanski javnosti. V tem pa je bil tudi vzrok njegovega "nezanimanja," kakor je bila ista bojazen vzrok, da je britanski generalni konzulat na Dunaju ob istem času odklonil tudi izdajo britanskih viz delegatom Slovenske Koroške, ki so hoteli v London, da bi zunanjim ministrom velikih sil predali spomenico in povedali želje slovenskega naroda na Koroškem.

Ni pa samo "nezanimanje" nekaterih novinarjev vzrok, da javnost zapadnih držav dobi poročila o položaju na Slovenskem Koroškem v tako minimalni količini in še ta tako zvočen ali docela potvoren. So poročevalci, ki jih stvari navidez zelo "zanimajo," ki pa se poslužujejo drugih sredstev in oblik, da bi lahko spremenili kri v vodo in zahteve in želje koroških Slovencev v zahteve in želje zapadnih imperialistov.

Nedavno sta Slovensko Koroško obiskala dva dokaj misteriozna "dopisnika" ameriških listov. Nihče jima ne ve imen, niti od kod in kdaj sta prispela na Slovensko Koroško. Lepega dne sta se pojavila v Železni Kapli in pri britanski FSS zaprosila, da bi jim ta omogočila "intervju" s predstavniki krajevne Osvobodilne fronte. Da bi bil "intervju" čim bolj uspešen, naj bi dva predstavnika Osvobodilne fronte prišla v prostore FSS, kjer bi jima oba dopisnika postavljala vprašanja, oziroma ju v prisotnosti organov FSS zasliševala. Tako se je tudi zgodilo.

Kljub prisotnosti FSS in kljub preračunanim in izživskim vprašanjem sta ameriška dopis-

nika doživela grenko razočaranje. Predstavnika Osvobodilne fronte Joško Urban in Franc Prušnik nista vztrepetala pred navzočnostjo organov FSS, še manj pa sta ju zmedla provokatorska vprašanja skrivnostnih "novinarjev." Odgovarjala sta tako, kakor jima je velevala vest in kakor čutila onadva in vsi koroški Slovenci. Brez premišljevanja, preprosto in odločno sta odgovarjala na vsa vprašanja in niti v enem samem odgovoru na vseh enajst zastavljenih vprašanj nista dopustila niti najmanjšega dvoma v priključitvene želje vsega slovenskega naroda na Koroškem. Odločni in nedvoumni odgovori dveh preprostih koroških mož so obema ameriškima dopisnikoma dokazali, da slovenski narod na Koroškem ne pozna slepomišljenja in barantanja, da bo vztrajal pri svojih zahtevah, dokler jih ne bo dosegel.

"Kajti predobro se zavedamo vsega gorja in nasilja, kateremu je naše ljudstvo bilo in je izpostavljeno, vse žrtve, ki jih je do-

prinesel slovenski narod na Koroškem so nam stalno pred očmi, tako da z mirno vestjo lahko trdimo pred vsem svetom, da so naše zahteve upravičene."

Ameriškima novinarjema se njun dobro premišljen načrt o intervjuju ob asistenci organov FSS ni obnesel. Nasprotno, ravno rezultat tega intervjuja v senci britanskih varnostnih organov jima je dokazal vso trdovitost in doslednost borbe slovenskega ljudstva na Koroškem. Verjetno sta to uvidela, kajti kljub temu, da so ju pričakovali v Pliberku, kamor sta se najavila, sta tako tajinstveno in ne pričakovano, kakor sta prišla, tudi zapustila Slovensko Koroško. Ni pa verjetno, da sta o tem poročala, kakor sta doživela, ampak sta se gotovo zatekla k preizkušnemu sredstvu, ki novinarjem njune vrste redko odpove, k potvarjanju in prekrojevanju.

Koroški Slovenci se v polni meri zavedajo težilne borbe, ki jo vodijo za svojo svobodo in za obveščanje svetovne demokra-

tične javnosti o nasilju in zatiranju s strani avstrijskih in britanskih zasedbenih oblasti. Vedo, da se njihovi sovražniki trudijo, da bi jih zbrisali z zemljevida in svet prepričali, češ da koroškega problema ni, da koroških Slovencev ni.

Vedo pa tudi, da bo resnica o njihovi borbi prej ali slej prodrla in se razširila po vsem svetu. Resnica je samo ena. Koroški Slovenci živijo in se borijo, dokler ne bodo dosegli popolno narodnostno in socialno svobodo.



every gift
a human lift

Community Chest

\$2163.45 REWARD!

Uncle Sam will pay to any wage earner thrifty enough to tuck away only \$3.75 a week in U. S. Security Bonds for the next ten years, the sum of \$2,163.45.

And Uncle Sam will help you tuck it away, too—automatically, each and every week—through the Payroll Savings Plan where you work.

Sign up for the Payroll Savings Plan today during the Security Loan Drive—and be well rewarded with financial security ten years from now.

P. S. If you are in business or a profession, and the Payroll Savings Plan is not available to you, you can sign up for the Bond-A-Month Plan at your local bank.



PICK OUT YOUR
OWN REWARD
HERE!



America's Security is YOUR Security

ENAKOPRAVNOST

This is an official U. S. Treasury advertisement—prepared under auspices of Treasury Department and Advertising Council.

SAVE EACH WEEK	AND YOU WILL HAVE		
	In 1 Year	In 5 Years	In 10 Years
\$ 2.50	\$130.00	\$ 668.97	\$ 1,440.84
3.75	195.00	1,004.20	2,163.45
7.50	390.00	2,009.02	4,329.02
12.50	650.00	3,348.95	7,217.20
18.75	975.00	5,024.24	10,828.74

je zdelo veselje, ki ga navdaja ob otroku, nekoliko skalnjeno; včasih, ko je sedel pri oknu in se je dekletke igralo pri njegovih nogah, ga je dolgo, dolgo if otožno gledal. S svojo ženo je govoril počasi in premišljeno, mehko, prizanesljivo, pa vendar s poudarkom silne volje in doslednosti.

Tudi to je opazil Tine, da pušča ženi v stanovanju veliko svobodo izbire vsega, kar potrebuje zase in za punčko, občutil je tudi, da se ta svoboda končuje nekje z visokim zidom. Na vsem domu je ležalo nekaj prikritiga, nekaj, ob kar zadeneš vsako uro, le da je skrbno zastrta pred vsemi tujimi pogledi. Tine je o tem že mnogo razmišljal: zakaj ima gospodinja večsih objokane oči, ko ima vendar vsega, česar si poži?

Zakaj ne spregovori mojster po cele dneve niti besedice, ko ima vendar toliko dela, kakor noben drug mojster ne v mestu?

Kje vendar tiči zlo, ki zalezuje to hišo?

Včasih je pripeljal Jože v mesto mleko, potem sta se s Tinetom na dvorišču razgovarjala o domačih stvarih. To je bila edina vez z domom, edino okence, skoz katero je gledal stvari, ki jih je bil zapustil. Vedno mu je bilo prijetno poslušati svojega svaka, ki je zpal tako živo pripovedovati vse domače prigode, da so mu Kozarje vsakokrat zaživele pred očmi.

"Da, cestar Luka je obležal, ta zima ga bo najbrž pobrala. Če je človek star, mu ni hudo umreti. Frletovim je poginila krava, teleta so pa rešili; prašički cviliijo in javkajo, letos bo mnogo klobas. Kako da je bilo na svatbi? Tebe je manjkalo, zato boš pa na svoji gotovo navzoč, da, to je že taka resnica, da je volk večji ko lisica. Mjaka te lepo pozdravlja in ti pošilja tole slanine, dobro je, da si včasih namažeš čreva, posebno ka-

dar le preveč otepaš kašo in fižol."

"Kako je pa kaj s Terezo?" "Terezo je Klobasar nagnal. Vražja babnica je bila le preveč udarjena na moške, da bi jo koklja zibala! Zadnjič so se petelini z Dobrove in Brezovice in iz Podsmreke oklali zaradi nje, pobili nekaj šip in polomili nekaj stolov, pa so rekli oče Klobasar, da je zdaj konec tega sejma. Menda služi tu v Ljubljani pri nekem mesarju. Če jo kdaj srečaš, jo lepo pozdravi, saj ni napačna ženska, le preveč dobra je in vsem je hotela ustreči. Tvoji zajčki so se spet pomnožili, šeka bo pa imela teleta. Tale konjiček je pa zdaj Karlišnikov, od Klobasarja sem ga kupil!"

Tine je premleval spomine, ki so mu ob Jožetovih besedah sedaj spet zaživele, hodil je okoli koblice, jo izvedeniško ocenjeval, božal, otipaval in ji tudi pogledal na zobe.

(Dalje prihodnjič)

MIHAIL ŠOLOHOV

TIHI DON

DRUGA KNJIGA

(Nadaljevanje)

Klavrno se je podiralo zadnje upanje. Boljševiška zanjka se je ožila in zažemala grlo oblasti. Streljanje je bobnelo že pri Tihorecku. Krožile so govornice, da se pomika iz Caricina proti Rostovu tamkajšnji boljševiški poveljnik — praporščak Avtonomov.

Devetega zjutraj je prišel v Rostov oddelk stotnika Černova, ki ga je pritiskal Sivers, ob zadaj pa obstreljevali kozaki iz gnilovskega okraja. Nastal je kratek premolk in Kornilov, ki je uvidel, da bi bilo nevarno ostati v Rostovu, je še isti dan izdal povelje za odhod v trg Oljginsko.

Ves dan so delavci s Temernika obstreljevali postajo in častniške obhodnice. Proti večeru je krenil iz Rostova močan oddelk vojske. Stegnil se je čez Don kakor otepena črna kača, se vijugal in se odplazil proti Aksaju. Po kapnemem, mokrem snegu so težko korakale posamične čete. Migljali so plašči gimnazijcev s svetlimi gumbi in zelenkasti realčanov, toda v trumi so prevladovali vojaško-častniško. Vode so vodili polkovniki in kapitani. V vrstah so bili kadeti in častniki, začeni s praporščaki, končujoč s polkovniki. Za številnimi vozili prateža so šli begunci, postareni, zastavni moški v civilnih povrnkih in v galošah. Zenske so capljale ob pratežu, se vdirale v globok sneg, loveč ravnesje na visokih petah.

V eni izmed čet Kornilovljega polka je šel stotnik Jevgenij Listnickij. Vstrijc z njim tesno prepasani četni častnik, štabni kapitan Starobelskij, poročnik Suvorovljega fanagorijskega grenadirskega polka Bočagov in podpolkovnik Lovičov, prileten, brezob aktivni častnik, ves posejan z rdečkasto sivino kakor star lisjak.

Mrak se je zgoščal. Pritiskal je mraz. Od donskega ustja je pihal slan in vlažen veter. Listnickij je privajeno, ne da bi zmedel korak, mesil zmežgani sneg in pogledoval obraze ljudi, ki so prehitevali četo. Ob kraju ceste sta prišla mimo poveljnik Kornilovljega polka kapitan Nežencev in prejšnji poveljnik preobraženskega gardnega polka polkovnik Kutepov v razpetem plašču in s čepico, potisnjeno na tolsti vrat.

Gospod poveljnik! — je poklical Neženceva podpolkovnik Lovičov in urno preprijel puško.

Kutepov je zasakal volovski obraz s širokim čelom, z narazen stoječimi črnimi očmi in

MOŠT—VINSKI SODI

Naznanjamo, da smo začeli prešati grozdje ter da dobite fin, okusen mošt in prvovrstne vinske sode.

Cene so zmerne—postrežba prijazna in točna.

Se priporočamo.

BOZEGlav WINERY
6010 St. Clair Avenue
EN 0282

pristriženo lopatasto bradico; izza hrbta se je na klic ozrl Nežencev.

— Ukažite pričetni, naj stopi hitreje! Če ne, bomo še klavrno zmznili. Noge imamo premočene, takle korak na pohodu pa...

— Nesramnost! — je zatrobental hrupni in glasni Starobelskij.

Nežencev je odšel dalje, ne da bi odgovoril. O nečem se je prekal s Kutepovom. Čez nekaj časa jih je prehitel Aleksejev. Kočijaž je podil sita vranca s podvezanima repoma; izpod kopita so se dvigali in brizgali naokrog snežni curki. Aleksejev z belimi zavhanimi brki in z navšvic strčecimi ravno tako belimi obrvmi, razdel od vetra, si je bil potislil čepico prav na ušesa in sedel po strani naslonjen na oslon kočije in si mrzlo pridrževal z levico ovratnik. Častniki so z nasmeški spremljali vsem znani obraz.

Na cesti, ki jo je razrila truma nog, so ponekod stale rumene mlake. Hoditi je bilo težko, noge so spodrsavale, vloga je udarjala v škornje. Listnickij je med hojo poslušal pogovor pred seboj. Nek častnik v krznem suknjiču in navadni kozaki kučmi je govoril v baritonu:

— Ali ste videli, poročnik? Predsednik državnega sveta Rodzjanko, starec, pa gre peš. — Rusija gre na Golgotu...

Nekdo se je poskušal posmehtiti med kašljem in je hrkaje izpljunil slino:

— Golgota... samo s to razliko, da je namesto kamnitne poti sneg, povrh tega še moker, in pa vražje hladno.

— Ali nemara veste, gospodje, kje bomo prenočevali?

— V Jekaterinodar.

— V Prusiji smo nekoč takle pohod...

— Kako nas bo kaj sprejel Kuban? ... Kaj? ... Kajpada je tam drugače.

— Ali imate cigareto? — je vprašal Listnickega poročnik Golovačov.

Snel si je grobo brezprstno rokavico, vzel cigareto, se zahvalil, se po vojaško useknil in obrisal prste ob krajec plašča.

— Privzemate demokratične navade, poročnik? ... — se je tenko nasmehnil podpolkovnik Lovičov.

— Hočes nočes jih privzemaš. Ali ste vi ... nemara dobili ducat žepnih robcov?

Lovičov ni odgovoril. Na rdečkasto sivih brkih so mu visele zelenkaste svečke. Poredkoma je smrkal, se kremžil od mraza, ki mu je silil skozi plašč, ki ga je odstiral veter.

— "Cvet Rusije", — je pomislil Listnickij in s trpkim sočutjem pogledoval vrste in čelo čete, ki se je razdrobljeno razprostirala po poti.

Pridirjalo je nekaj jezdecov, med njimi na visokem doncu Kornilov. Njegov svetlozeleni kratki suknjič s poševnimi bočnimi žepi in bela kučma sta dolgo migljala nad vrstami. Zglasnim, rjovečim "ura" so ga spremljali častniški bataljoni.

— Vse drugo je majhna reč, ampak družina ... — Lovičov je starčevsko zakrehal, se od strani zagledal Listnickemu v

oči, kakor bi prosil pomilovanja: — Moja družina je ostala v Smolensku ... — je ponovil. — Žena in hčerka — dekletce. O božiču jih je izpolnila sedemnajst ... Kaj pravite, stotnik?

— Da-a-a-a ...

— Ali ste tudi poročeni? Ali ste iz Novočerkaska?

— Ne, iz donskega okrožja sem. Imam samo očeta.

— Ne vem, kaj se je zgodilo z njima ... Kako živita brez mene tam, — je nadaljeval Lovičov.

Nejevoljno mu je segel v besedo Starobelskij:

— Vsi so zapustili družine. Ne vem, zakaj se cemerite, podpolkovnik? Ču-do-viti ljudje!

Komaj smo stopili iz Rostava ...

— Starobelskij! Pjotr Petrovič! Vi ste bili v bitki pri Taganrogu? — je zaklical nekdo od zadaj, čez vrsto.

Starobelskij se je obrnil s sitnim obrazom in se čemerno zasmejal.

— O ... Vladimir Georgijevič, kaj pa je vas privedlo v naš vod? Prestavljeni? S kom si pa prišel navzkriž? Aha ... nu, to je razumljivo ... Sprašujete za Taganrog? Da, bil sem ... kaj pa je? Cisto pravilno ... ubili so ga.

Listnickij je malomarno poslušal pogovor in mislil na svoj odhod iz Jagodnega, od očeta, od Aksinje. Neprizadovoljno ga je prevzelo otožje in mu stisnilo srce. Medlo je prestavljal noge, gledal pred njim se zibajoče štrleče pušk z nasajenimi bodali, glave v kučmah, čepicah in bašlikih, ki so se premikale v ubranem koraku, in premišljeval:

"Ravno tako zvrhan sovraštva in neskončne jeze, kakor sem jaz, je zdaj vsak izmed teh petih tisočev, ki so zapisani smrti. Hudiči so nas pahnili iz Rusije in zdaj nas mislijo popeptati. Bomo videli! ... Kornilov nas bo povedel v Moskvo!"

Nekje ne daleč stran, zadaj, najbrž na repu čete je šla baterija. Konji so hrzali, vozila so drdrala, celo smrad konjskega potu je prinašalo od tam. Listnickij je na mah začutil tisti znani dražljivi vonj in obrnil glavo; prvi jezdec, mlad praporščak, se je ozrl vanj in se mu nasmehnil kakor znanu.

PRODA SE
moderno trgovino z mesom in vročico, sredi slovenske naselbine. Dober promet. Dobi se lease in C-2 licenco. Moderna oprema. Dobra prilika za pridnega človeka. Pokličite vsak čas
KEnmore 1765

JUGOSLOVANSKE POŠTNE ZNAMKE
dobite pri
AUGUST KOLLANDER
6419 St. Clair Ave.
Cleveland 3, Ohio

FORNEZI
Novi fornezi na premog, olje, plin, gorko vodo ali paro. Resetting \$15 — čistjenje \$5; premenjamo stare na olje. Thermostat, Tinning & Roofing
CHESTER HEATING CO.
1193 Addison Rd., EN 0487
Govorino slovensko

TEKOM ČASA,
ko se zobozdravnik Dr. J. V. Zupnik nahaja na St. Clair Ave. in E. 62 St., je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naselbini praktciralo in se izselilo, dočim se Dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotiko z vašim zobozdravnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti določene dogovora.

Njegov naslov je

DR. J. V. ZUPNIK
6131 ST. CLAIR AVE.
vagal E. 62nd St. vhod samo na E. 62 St.
Urad je odprt od 9.30 zj. do 8. zv.
Tel.: EN 5013

Dne 11. marca je bila radovoljska vojska zbrana v območju okraja Oljginskaja. Kornilov je odlašal z napadom, pričakoval je prihoda vojaškega atamana donskih kozakov, generala Popova, v Oljginsko, ker je odšel iz Novočerkaska v zadonske stepe s svojim oddelkom, ki je štel kakih 1600 sabelj, pet topov in štirideset strojnic.

Trinajstega zjutraj je Popov v spremstvu svojega načelnika poveljstva, polkovnika Sidorina, in z nekaj kozaki častniki kot stražo pridiral v Oljginsko.

Na trgu zraven više, ki jo je zasedel Kornilov, je ustavil konja: oprijel se je locnja in s težavo prenesel nogo čez sedlo. Podprl ga je priskočivši sel mlad črnogrivi kozak zamolklega obrara in ostrih očki kakor vikev. Popov mu je vrgel vajeti in trdo odšel proti vходу. Sidorin in častniki so razjahali in odšli za njim. Sli so skozi lesa odvedli konje na dvorišče. Medtem ko je eden izmed slov, star, krivonog, privezoval torbe, je drugi, črnogrivi, vrvku podobni, že navezal stike z domačo hišo.

Nekaj ji je bil zinil; hišna, rdeče dekle s prikupno zavezano ruto in v visokih galošah, obutih na bosu nogo, se je hitala in spodrsavaje capljala mimo njega po mlakužah proti hlevu.

Dostojanstveni, stari Popov je stopil v hišo. V čakalnici je predal v roke urnemu slu plašč, obesil na obešalnik bič in se zahteglo in glasno useknil. Sel je odvedel v dvorano njega in Sidorina, ki si je grede popravljal lase.

Na posvetovanje sklicani generali so bili zbrani. Kornilov je sedel za mizo in se naslonil nad razprostrto zemljevid; na njegovi desni se je sivo belil suhi, vzravnan in gladko obriti Aleksejev.

IŠČE SE STANOVANJE
s 4 ali 5 sobami za pošteno družino. Samo 3 odrasle osebe. Dobri plačniki.
Pokličite IV 2537

STREŽAJKA DOBI DELO
za polni ali delni čas. Išče se tudi pomočnica za delo v kuhinji ob jutrih.
Vpraša se v
SORN'S RESTAURANT
6036 St. Clair Ave.

4 SOBE V NAJEM
se odda družini, ki kupi ob enem pohištvo, ki je sedaj v tem stanovanju.
Za podrobnosti pokličite
EX 4805

LASTNIK PRODA
Hišo za eno družino s 7 sobami; fornez na plin. Cena \$7,800. Takoj \$3,800.
Vpraša se na
625 E. 93 St.

V NAJEM SE ODDA
3 OPREMLJENE SOBE;
gorkota. Pripravno za dva mlada človeka brez otrok. Vpraša se na
14618 Sylvia Ave., MU 5916

PRIVATNA DRUŽINA
želj kupiti poslopje s 4 stanovanji ali 3 velikimi stanovanji; med St. Clair in Superior Ave., od E. 55 do E. 79 St. Kdor ima naprodaj naj pokliče GL 3454.

Naprodaj
Zidana hiša za 2 družini; spodaj 4 sobe in kopalnica, ognjnice, moderno urejeno. Zgoraj 4 in pol sobe; fornez na premog. Lota 80x175; zidana garaža za 4 avte. Priročno za popravilalca avtomobilov. Cena zmerna.

To posestvo se nahaja v West Parku, blizu W. 130 St. Pojasnilo lahko dobite če pokličete OR 1454 ali pa se osebno zglasite na 11909 Wayland Ave., blizu W. 117 St.

NAPRODAJ VREČE
OD MOKE IN SLADKORJA
CENA \$2.80 DUCAT
z dostavo na dom.

Pokličite
RAYMOND KLEMENCIC
15764 Friend Ave.,
Maple Heights, O.
Montrose 1853J

sejev. Denikin je streljal s pametnimi, predirnimi očmi in se o nečem pogovarjal z Romanovskim. Lukomskij, nekoliko podoban Denikinu, je počasi hodil po sobi. Markov je stal pri oknu na dvorišču in opazoval, kako postrežni kozaki opravljajo konje in se zabavajo z domačo dekle.

Ko sta prišla pozdravila, sta stopila k mizi. Aleksejev je zadal nekaj malopomembnih vprašanj o poti in izpraznitvi Novočerkaska. Vstopil je Kutepov in z njim nekaj aktivnih častnikov, ki jih je Kornilov povabil na posvetovanje.

Kornilov je gledal naravnost v Popova, ki se je posadil z mirno gotovostjo, in vprašal:

— Povejte, general, številčno stanje svojega oddelka.

— Poldrug tisoč sabelj, baterija, štirideset strojnic z mostvom.

— Znani so vam razlogi, ki so prisilili radovoljsko armado, da je zapustila Rostov. Včera smo se posetovali. Sprejet je bil sklep, da odidemo na Kuban, držeč se smeri proti Jekaterinodarju, v čigar okolišju delujejo radovoljski oddelki. Premikali se bomo po težje poti ... — Kornilov je potegnil po zemljevidu z nepriostrenim koncem svinčnika in hlastno nadaljeval:

Neopremljeno spalnico
se odda v najem poštenemu fantu ali dvema fantoma.
Si lahko kuhata.
Vpraša se na
15443 CALCUTTA AVE., zgoraj

POSEBNOST ZA ŽENSKO
Oblike in suits za ženska dekleta, krila, bluze in nogavice za ženske in dekleta dobite po polovični ceni. Lepa izbira vsakovrstnega blaga.
ANN FROCK STORE
2949 WOODHILL RD.

ZA NAJBOLJŠE VRSTE PIVE IN VINA,
pridite k nam na
9800 MADISON AVE.
Točna postrežba—se priporočamo.

B. J. RADIO SERVICE
1363 E. 45 St. — HE 3028

SOUND SYSTEM INDOOR—OUTDOOR
Prvovrstna popravila na vseh vrst radio aparatov
Tubes, Radios, Rec. Players
Vse delo jamčeno

GROZDJE

Pri nas dobite najboljše kalifornijsko in ohijško grozdje.

Imamo tudi fine sode
BILL'S FRUIT AND VEGETABLE MARKET
528 E. 200 St.
KE 4125

Zakrajsek Funeral Home, Inc.
6016 ST. CLAIR AVENUE
Tel: ENdicott 3113

Imamo tudi fine sode
BILL'S FRUIT AND VEGETABLE MARKET
528 E. 200 St.
KE 4125

Naprodaj
Zidana hiša za 2 družini; spodaj 4 sobe in kopalnica, ognjnice, moderno urejeno. Zgoraj 4 in pol sobe; fornez na premog. Lota 80x175; zidana garaža za 4 avte. Priročno za popravilalca avtomobilov. Cena zmerna.

To posestvo se nahaja v West Parku, blizu W. 130 St. Pojasnilo lahko dobite če pokličete OR 1454 ali pa se osebno zglasite na 11909 Wayland Ave., blizu W. 117 St.

NAPRODAJ VREČE
OD MOKE IN SLADKORJA
CENA \$2.80 DUCAT
z dostavo na dom.

Pokličite
RAYMOND KLEMENCIC
15764 Friend Ave.,
Maple Heights, O.
Montrose 1853J

Spotoma bomo pritegovali kubanske kozake, uničevali maloštevilne, neurejene in za boj nesposobne rdečegardistične oddelke, ki poskušajo ovirati naše premikanje. — Ozrl se je na zmereči, v stran obrnjeni pogled Popova in končal: — Predlagamo vam, da se s svojim oddelkom pridružite radovoljski armadi in odidete skupaj z nami v Jekaterinodar. Drobiti moči ni v naš prid.

— Tega ne morem napraviti! — je odločno in trdno izjavil Popov.

Aleksejev se je nekolikanj nagnil proti njemu.

— Zakaj, če dovolite vprašanje?

— Zato, ker ne morem zapustiti ozemlja donske oblasti in oditi nekam na Kuban. Od severa nas bo varoval Don in na področju zimovnikov bomo dobili dogodka. Aktivnih nasprotnikov dejanj ni mogoče pričakovati spričo tega, ker bo danes ali jutri nastopila odjuga in bo nemogoče premestiti čez Don ne samo topništvo, marveč tudi konjenico, iz področja zimovnikov pa bo moč, docela preskrbljeno s krmo in živim, lahko vsak čas in v vsakršni smeri razvijati partizansko udejstvovanje.

MARY A. SVETEK

LICENCIJANA POGREBNICA

478 E. 152 ST. — KE 3177

Ambulanci voz na razpolago podnevi in ponoči—Notarska poslug

JOS. ŽELE IN SINOVI

POGREBNI ZAVOD

6502 ST. CLAIR AVE.

ENdicott 0583

Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago.

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo.

COLLINWOODSKI URAD:

452 EAST 152nd STREET Tel.: IVanhoe 3118

Imamo fino grozdje in mošt



Tudi letos želimo postreči našim odjemalcem in prijateljem z najboljšim grozdem in moštom. Lahko dobite mešano iz Kalifornije, ali pa samo ohijško.

Imamo tudi nove sode od 5 do 50 galon. Pripeljemo na dom! Cene so zmerne! Imamo tudi vedno v zalogi dobra stara vina, kot belo, rdeče, cawaba, ohijška. Se priporočamo za obisk.

NOTTINGHAM WINERY

17721 Waterloo Rd.

Pokličite telefon: IV 2724

ZAVAROVALNINO

proti

ognju, tatvini, avtomobilskim nesrečam, itd.

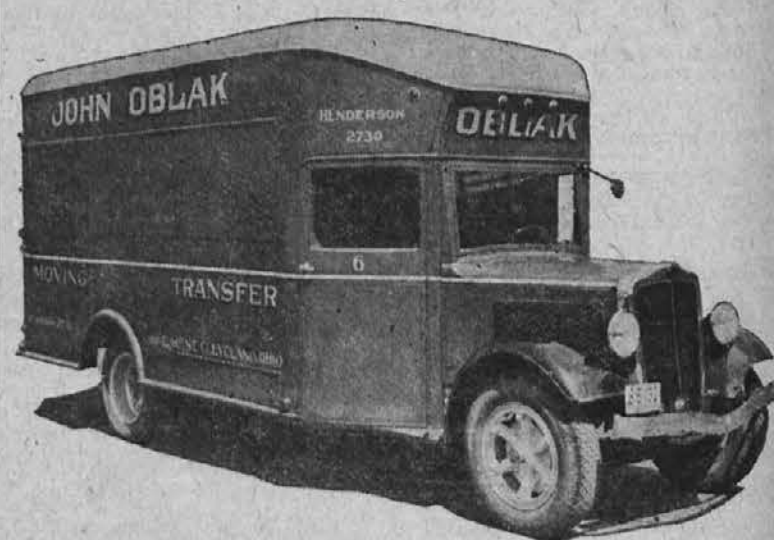
preskrbi

Janko N. Rogelj

6208 SCHADE AVE.

Pokličite:

ENdicott 0718



OBLAK MOVER

Se priporoča, da ga pokličete vsak čas, podnevi ali ponoči. Delo garantirano in hitra postrežba. Obrnite se z vsem zaupanjem na vašega starega znanca

JOHN OBLAKA

1146 East 61st St.

HE 2730

INVITATION TO

Zumberak's 11th Anniversary Dance

Saturday, Oct. 16th, 1948

MASONIC TEMPLE BALLROOM,
East 36th & Euclid Avenue

Music by

JOHNNY VADNAL and HIS ORCHESTRA

8:30 p. m.

Semi-formal

Bids \$1.00